



中国国家强制性产品认证证书

CERTIFICATE FOR CHINA COMPULSORY PRODUCT CERTIFICATION

Certificate No.: 2020122317113891

THE APPLICANT

Rittal GmbH & Co. KG
Auf dem Stutzelberg, 35745 Herborn, Germany

THE MANUFACTURER

Rittal GmbH & Co. KG
Auf dem Stutzelberg, 35745 Herborn, Germany

THE FACTORY

Rittal RGS GmbH
Werk 2, Rudolf-Loh-Straße 2, 35716 Dietzhöhlztal, Deutschland

PRODUCT AND MODEL(S)

Rittal Ex Empty Enclosure
KEL 93XX.YYY, refer to the attachment, Ex Marking: Ex eb IIC Gb, Ex tb IIIC Db

STANDARDS AND TECHNICAL REQUIREMENTS

GB/T 3836.1-2021, GB/T 3836.3-2021, GB/T 3836.31-2021

THIS IS TO CERTIFY THAT THE ABOVE-MENTIONED PRODUCT COMPLIES WITH THE REQUIREMENTS OF
IMPLEMENTATION RULE FOR CHINA COMPULSORY CERTIFICATION (CNCA-C23-01: 2024).

DATE OF ISSUE: 2025-12-25

DATE OF VALIDITY: 2030-12-24

THE INFORMATION AND VALIDITY OF THIS CERTIFICATE MAY BE VERIFIED BY THE QR CODE AND
THE WEBSITE OF ISSUER AND CNCA (WWW.CNCA.GOV.CN).

THIS CERTIFICATE HAS BEEN UP-ISSUED. THE DATE OF INITIAL ISSUE IS 2020-12-28.



Handwritten signature

方圆标志认证集团
China Quality Mark Certification Group





中国国家强制性产品认证证书

证书编号: 2020122317113891

认证委托人名称及地址

Rittal GmbH & Co. KG

Auf dem Stutzelberg, 35745 Herborn, Germany

生产者名称及地址

Rittal GmbH & Co. KG

Auf dem Stutzelberg, 35745 Herborn, Germany

生产企业名称及地址

Rittal RGS GmbH

Werk 2, Rudolf-Loh-Straße 2, 35716 Dietzhöhl, Deutschland

产品名称和系列、型号、规格

威图防爆空箱体

KEL 93XX.YYY 型 详见附件, 防爆标志: Ex eb IIC Gb, Ex tb IIIC Db

产品标准和技术要求

GB/T 3836.1-2021, GB/T 3836.3-2021, GB/T 3836.31-2021

上述产品符合《强制性产品认证实施规则 防爆电气》

(CNCA-C23-01: 2024)的要求, 特发此证。

发证日期: 2025 年 12 月 25 日 有效期至: 2030 年 12 月 24 日

证书信息和有效性可扫描下方二维码或登录发证机构网站查验,

也可在认监委网站(www.cnca.gov.cn)查询。

本证书为变更证书, 证书首次颁发日期: 2020 年 12 月 28 日



Handwritten signature

方圆标志认证集团
China Quality Mark Certification Group





中国国家强制性产品认证证书

证书编号：2020122317113891

证书附页：第 1 页共 2 页

型号/规格：

KEL 93XX.YYY 型

KEL 93	XX	YY	Y
1	2	3	4

1: Type, Empty enclosure
2: Size
3: Material
4: Variants without influence on the explosion protection

尺寸：

150 x 150 x 80 = 01
300 x 150 x 80 = 02
200 x 200 x 80 = 03
300 x 200 x 80 = 04
400 x 200 x 120 = 05
300 x 300 x 120 = 06
600 x 200 x 120 = 07

材料：

1. 4301 / 304 = 00
1. 4401 / (316) = 30
1. 4571 = 40
1. 4404 / (316L) = 50
EN 10327 = 21

防爆标志：

Ex eb IIC Gb, Ex tb IIIC Db

电气参数：

技术数据：

尺寸	长度	宽度	深度
最小	150mm	150mm	80mm
最大	600mm	300mm	120mm
环境温度	$-30^{\circ}\text{C} \leq T_a \leq +80^{\circ}\text{C}$		
防护等级	IP66		

Ex 设备特殊使用条件或 Ex 元件的限定使用条件：

本页为证书附页，应与证书主页同时使用。





中国国家强制性产品认证证书

证书编号: 2020122317113891

证书附页: 第 2 页共 2 页

- 1) 额定电压: 最大 1000V; 额定电流: 最大 125A; 保护接地导线截面积: 最大 35mm^2 。相应支路和接线盒的额定电压、额定电流和额定截面积均是基于已安装的电气设备而确定的。电气元件的安装需要由检测机构进行进一步的评估。
- 2) 产品为 Ex 元件, 与其他防爆电气设备或系统一起使用时需附加认证, 不能单独使用。
- 3) 当外壳喷塑时, 在可燃性粉尘环境中使用时, 须采取措施避免静电积聚, 见使用说明书。

本页为证书附页, 应与证书主页同时使用。